

Lista de Verificación de Propiedad de Cuidado Infantil



Escoja Sitios Seguros Washington

El Departamento de Salud del Estado de Washington (DOH por sus siglas en Inglés) cree que escoger el sitio correcto para su negocio de cuidado infantil es esencial para el éxito. Hay mucho por considerar además del costo y el tamaño del salón de clases. En algunos sitios, los niños y el personal pueden estar en contacto con sustancias químicas peligrosas en el ambiente que pueden dañar su salud y bienestar. Complete esta lista de verificación para identificar y considerar las preocupaciones ambientales potenciales de su sitio antes de realizar una inversión. Usando esta lista de verificación para evaluar los sitios potenciales antes que usted se comprometa, puede ayudar a proteger a los niños, personal, y su negocio de los peligros ambientales. Esta lista es solo para los proveedores de los centros de cuidado infantil. Los proveedores de cuidado infantil en las casas de familia no tienen que completar esta lista de verificación.

Como Completar la Lista de Verificación de Propiedad Voluntaria

Las preguntas en esta lista cubren cuatro áreas para considerar cuando escoja un sitio seguro para su centro de cuidado infantil. Por favor, responda lo más que pueda a las preguntas. Si no sabe las respuestas a alguna de estas preguntas, contáctenos a WCSP@doh.wa.gov y podemos ayudarle a encontrar la información que usted necesita. Después de completar esta lista, por favor envíe una copia al personal de Escoja Sitios Seguros Washington (vea página 3). Revisaremos sus respuestas y determinaremos si existen riesgos ambientales de salud en su nuevo sitio. Si encontramos peligros en el ambiente, trabajaremos con usted para hacer que su propiedad sea un sitio seguro para sus niños y el personal y recomendaremos opciones sin o a bajo costo para reducir el problema de riesgos de salud ambiental. Si no hay riesgos de salud ambiental, le enviaremos un certificado confirmando que su propiedad cumple con los estándares de WCSP.

Cuatro Elementos Que Debe Revisar Cuando Identifique Sitios de Cuidado Infantil Seguros

Usos antiguos de un sitio que pudo haber dejado sustancias peligrosas

No todos los usos anteriores presentaran un problema para los sitios actuales o futuros de cuidado infantil. Para proteger a sus niños y su negocio, es importante identificar sitios con usos anteriores que podrían ocasionar el contacto con sustancias peligrosas en el ambiente.



Movimiento de sustancias peligrosas al sitio que vienen de otros sitios

Sustancias peligrosas pueden venir de una fuente cercana, como una estación de gasolina o un salón de uñas, y moverse dentro del centro de cuidado infantil a través del aire, agua, o suelo.



Presencia de sustancias naturales dañinas

Algunas sustancias dañinas que se encuentran en la naturaleza —como Arsenio en el suelo o aguas subterráneas y el radón en el aire — pueden ser tan peligrosas como las sustancias dañinas que vienen de las actividades humanas.



Acceso seguro al agua potable

El agua potable limpia es esencial para la salud de los niños. El agua potable puede ser insegura debido a los químicos que vienen de las diferentes fuentes y actividades, como antigua plomería o el uso de fertilizantes.



Lista de Verificación de Propiedad de Cuidado Infantil

Información del negocio

Nombre del programa de cuidado infantil: _____

Sitio del programa de cuidado infantil (dirección): _____

Nombre de la licencia del aplicante: _____

Correo electrónico del aplicante: _____ Teléfono: _____

1. **En que año fue el edificio construido?** _____ (Para encontrar esta información, contacte al dueño de la propiedad o la oficina del asesor del condado.)

2. **Conoce usted alguna contaminación en la propiedad?**

- | | | |
|---|--|--|
| <input type="checkbox"/> Mercurio | <input type="checkbox"/> Plomo | <input type="checkbox"/> Arsenio |
| <input type="checkbox"/> Radón | <input type="checkbox"/> Asbestos | <input type="checkbox"/> Polyclorinados bifenilos (PCBs) |
| <input type="checkbox"/> Compuestos orgánico volátiles (VOCs) | <input type="checkbox"/> No estoy seguro | <input type="checkbox"/> Otro: _____ |

Detalles:

3. **A su conocimiento, la propiedad ha sido usada en el pasado por cualquiera de los siguientes? Marque si en la casilla.**

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Tintorero (lavado en seco) | <input type="checkbox"/> Vertedero/basurero | <input type="checkbox"/> Estación de gasolina |
| <input type="checkbox"/> Fabricación/producción industrial | <input type="checkbox"/> Reparación de auto/auto pintura | <input type="checkbox"/> Casa funeral |
| <input type="checkbox"/> Chapado de metal/trabajo de metal | <input type="checkbox"/> Tiro al blanco | <input type="checkbox"/> Cultivo/agricultura |
| <input type="checkbox"/> Tratamiento de papel de madera | <input type="checkbox"/> Facilidad de reciclaje | <input type="checkbox"/> Bodega/almacén químico |
| <input type="checkbox"/> Salón de uñas/peluquería | <input type="checkbox"/> Superfund/Brownfields sitio | <input type="checkbox"/> Copia/almacén de impresión |
| <input type="checkbox"/> Ninguno de los anteriores | <input type="checkbox"/> Otro: _____ | |

Detalles: (Por cuanto tiempo fue usado para este proposito? Fue la propiedad remediada o limpiada?)

4. **Ha visto algo en el sitio que le hace pensar que los químicos pueden haber sido usados allí en el pasado? Usted pudo observar señales como barriles de metal viejos, partes de máquinas, montañas de basura, un muelle de carga, tanques de almacén bajo el suelo, etc.**

- No
- Si
- No está seguro

5. Hay negocios cercanos (cerca de 200 ft) que usan con frecuencia químicos ? Marque si en el cuadro.

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Tintorero/lavado en seco | <input type="checkbox"/> Relleno/basurero | <input type="checkbox"/> Estación de gasolina |
| <input type="checkbox"/> Fabricación/producción/industrial | <input type="checkbox"/> Reparación de auto/auto pintura | <input type="checkbox"/> Casa funeral |
| <input type="checkbox"/> Chapado de metal/trabajo de metal | <input type="checkbox"/> Tiro al blanco | <input type="checkbox"/> Cultivo/agricultura |
| <input type="checkbox"/> Tratamiento de papel de madera | <input type="checkbox"/> Facilidad de reciclaje | <input type="checkbox"/> Bodega/almacén químico |
| <input type="checkbox"/> Salón de uñas /peluquería | <input type="checkbox"/> Superfund/Brownfields sitio | <input type="checkbox"/> Copia/almacén de impresión |
| <input type="checkbox"/> Actividades que generan polvo | <input type="checkbox"/> Autopistas, vías o trenes | |
| <input type="checkbox"/> Ninguno de los anteriores | <input type="checkbox"/> No está seguro | |
| <input type="checkbox"/> Otro _____ | | |

Detalles: (¿Que tan lejos está el negocio de su sitio? ¿Está en el mismo edificio? ¿Comparte un Sistema de HVAC o espacio común con su sitio?)

6. Ha sido el edificio evaluado por radón?

- Si. Resultados: _____ pCi/L
- No
- No está seguro

7. El edificio recibe agua de un pozo privado o un sistema de agua pública?

- Sistema de agua pública. Nombre del sistema de agua pública, si lo sabe: _____
- Pozo privado. Utiliza este pozo para agua potable? Si No
- No está seguro

8. Alguna vez ha evaluado el agua potable?

- Si. Fecha más reciente de la prueba: _____ Que tipo de prueba hizo? _____
Opcional: Envíe una copia de los resultados cuando entregue esta lista.
- No
- No está seguro

9. A dónde va la alcantarilla?

- Desperdicio municipal
- Sistema séptico. Cuantos años tiene y cuando fue la última vez que le hicieron servicio?
- No está seguro

10. Por favor comparta alguna información que puede ser importante:

Próximos Pasos

¡Estamos aquí para ayudar!

Si tiene preguntas o preocupación potencial de salud después de completar esta forma, por favor contacte a la Oficina de Salud Pública Ambiental al 360-236-3192.

Envíe su lista de verificación completa

Por favor envíe esta forma al programa de Escoja Sitios Seguro Washington. Usted puede enviar esta forma por:

- Correo electrónico: WCSP@doh.wa.gov
- Correo: Departamento de Salud del Estado de Washington, PO Box 47825, Olympia WA 98504-7825

Revisaremos sus respuestas y determinaremos si existen riesgos ambientales de salud en su sitio propuesto. Si encontramos riesgos potenciales de salud, trabajaremos con usted para asegurarnos que su propiedad sea un sitio seguro para los niños y el personal.

DOH 333-278 Spanish Diciembre 2021

Para solicitar este documento en otro formato, llame al 1-800-525-0127. Clientes sordos o con dificultades auditivas llame 711 (Washington Relay) o correo electrónico civil.rights@doh.wa.gov.

